



Вспомогательный орган по осуществлению

Тридцать девятая сессия

Варшава, 11–16 ноября 2013 года

Пункт 4 с) повестки дня

**Национальные сообщения Сторон, не включенных
в приложение I к Конвенции**

Оказание финансовой и технической поддержки

Оказание финансовой и технической поддержки

Проект выводов, предложенных Председателем

1. Вспомогательный орган по осуществлению (ВОО) принял к сведению информацию, представленную секретариатом Глобального экологического фонда (ГЭФ) о финансовой поддержке, оказанной ГЭФ для подготовки национальных сообщений и двухгодичных докладов, содержащих обновленную информацию (ДДОИ) Сторонами, не включенными в приложение I к Конвенции (Стороны, не включенные в приложение I)¹.
2. ВОО призвал ГЭФ продолжать представлять подробную, точную, своевременную и полную информацию о его деятельности, связанной с подготовкой национальных сообщений Сторон, не включенных в приложение I, включая информацию о датах одобрения финансирования и выплаты средств. Он также призвал ГЭФ продолжать представлять информацию о примерных сроках завершения проектов национальных сообщений и о примерной дате представления в секретариат национальных сообщений для их рассмотрения на ВОО 41 (декабрь 2014 года).
3. ВОО призвал ГЭФ продолжать представлять подробную, точную, своевременную и полную информацию о его деятельности, связанной с подготовкой ДДОИ, в том числе информацию о датах получения просьбы о предоставлении финансирования, утверждения финансирования и выплаты средств, а также о примерных датах представления в секретариат ДДОИ, для рассмотрения на ВОО 40 (июнь 2014 года).
4. ВОО отметил, что по состоянию на 11 ноября 2013 года секретариат ГЭФ получил 30 просьб об оказании поддержки для подготовки ДДОИ. Ссылаясь на пункт 41 d) решения 2/CP.17, ВОО призвал Стороны, не включенные в приложение I, которые еще не представили, когда это применимо, ГЭФ свои просьбы об оказании поддержки для подготовки своих первых ДДОИ, своевременно сделать это². Кроме того, он призвал осуществляющие учреждения ГЭФ продолжать

¹ FCCC/SBI/2013/INF.7, FCCC/SBI/2013/INF.8 и FCCC/CP/2013/3/Add.2.

² FCCC/SBI/2012/15, пункт 53.

оказывать содействие подготовке и представлению предложений по проектам Сторонами, не включенными в приложение I, для подготовки их ДДОИ.

5. Ссылаясь на решение 9/CP.18, ВОО призвал ГЭФ предоставлять Сторонам, не включенным в приложение I, поддержку для подготовки их последующих ДДОИ своевременным образом, в полной мере принимая во внимание пункт 4 а) и е) решения 2/CP.17. ВОО также сослался на решение 2/CP.17, в котором было принято решение о том, что более активная поддержка для подготовки ДДОИ должна быть обеспечена Сторонами, являющимися развитыми странами, и другими Сторонами, являющимися развитыми странами, включенными в приложение II к Конвенции, за счет предоставления ресурсов в соответствии с пунктом 3 статьи 4 Конвенции на основе финансирования всех согласованных расходов.

6. ВОО отметил прогресс, достигнутый ГЭФ в завершении разработки его Программы глобальной поддержки, представляющей собой проект, который будет управляться совместно Программой развития Организации Объединенных Наций и Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде в целях расширения поддержки Сторонам, не включенным в приложение I, в подготовке их национальных сообщений и ДДОИ. Он отметил, что цель этого проекта заключается в оказании помощи Сторонам, не включенным в приложение I, в деле своевременной подготовки и представления их национальных сообщений и ДДОИ.

7. ВОО также приветствовал выпуск секретариатом, в соответствии с запланированными сроками³, обновленной версии программного обеспечения для национальных кадастров парниковых газов (ПГ) Сторон, не включенных в приложение I⁴. Он призвал Стороны, не включенные в приложение I, начать использовать этот обновленный вариант программного обеспечения для разработки их национальных кадастров ПГ. Он далее приветствовал усилия секретариата по предоставлению соответствующей профессиональной подготовки национальным экспертам из Сторон, не включенных в приложение I, в целях содействия эффективному использованию этого программного обеспечения. Он призвал секретариат продолжать прилагать все усилия для обеспечения того, чтобы всем Сторонам, не включенным в приложение I, была предоставлена возможность для прохождения такой соответствующей подготовки кадров.

8. ВОО принял к сведению смету бюджетных последствий деятельности, которая должна быть осуществлена секретариатом, как это предусмотрено в пункте 7 выше.

9. Он просил, чтобы действия секретариата, предусмотренные в настоящих выводах, осуществлялись при условии наличия финансовых ресурсов.

10. ВОО с удовлетворением отметил, что по состоянию на 11 ноября 2013 года были представлены 145 первоначальных, 94 вторых и 4 третьих национальных сообщения, а также 1 четвертое и 1 пятое национальные сообщения от Сторон, не включенных в приложение I. Он также отметил, что до конца 2013 года ожидается, что будет представлено 1 первоначальное национальное сообщение, 22 вторых и 3 третьих национальных сообщений от Сторон, не включенных в приложение I.

³ FCCC/SBI/2011/17, пункт 43.

⁴ Обновленный вариант программного обеспечения для кадастров парниковых газов имеется по адресу <<http://unfccc.int/7627.php>>.